

**DECISIONE DEL CONSIGLIO****del 26 aprile 1982**

**che approva la conclusione, da parte della Commissione, dei protocolli con il Regno di Svezia e con la Confederazione svizzera che modificano gli accordi di cooperazione nel campo della fusione termonucleare controllata e della fisica dei plasmi**

(82/269/Euratom)

IL CONSIGLIO DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 101, secondo comma,

visto il progetto presentato dalla Commissione,

considerando che la Commissione ha negoziato, conformemente alle direttive impartite dal Consiglio, dei protocolli che modificano gli accordi di cooperazione con la Svezia e con la Svizzera nel campo della fusione termonucleare controllata e della fisica dei plasmi ;

considerando che pertanto è opportuno approvare la conclusione di tali protocolli da parte della Commissione,

DECIDE :

*Articolo unico*

È approvata la conclusione, da parte della Commissione, dei protocolli con il Regno di Svezia e con la Confederazione svizzera che modificano gli accordi di cooperazione nel campo della fusione termonucleare controllata o della fisica dei plasmi.

I testi dei protocolli sono allegati alla presente decisione.

Fatto a Lussemburgo, addì 26 aprile 1982.

*Per il Consiglio**Il Presidente*

L. TINDEMANS